

Zeitschrift:	Le messager suisse de Paris : organe d'information de la Colonie suisse
Herausgeber:	Le messager suisse de Paris
Band:	3 (1957)
Heft:	7
Vorwort:	Message de M. Max Petitpierre, Chef du Département politique fédéral, aux Suisses de Paris
Autor:	Petitpierre, Max

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 24.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Message de M. MAX PETITPIERRE,

Chef du Département politique fédéral,

aux Suisses de Paris

C'est la première fois que vous célébrez notre fête nationale en présence d'un Ambassadeur de Suisse. Le changement du titre de notre représentation diplomatique répond à une évolution générale. Il n'en traduit pas moins l'importance des relations qui unissent notre patrie à votre pays de résidence. Ces relations, vous en appréciez chaque jour la valeur et vous savez mieux que personne à quel point elles sont profitables à nos deux nations. J'espère vivement qu'elles se développeront et s'approfondiront encore.

Depuis le 1^{er} août dernier, de graves événements ont secoué le monde. La double crise de novembre a laissé des traces. Elle a augmenté la tension politique. Elle a eu des conséquences économiques. Elle ne doit cependant pas décourager les efforts en vue d'une amélioration de la condition humaine. A cet égard, chacun a une responsabilité, à la place qui lui est assignée.

Chaque pays a ses problèmes. Vous connaissez les nôtres, comme nous savons quelles difficultés le pays qui vous a accueillis doit actuellement surmonter.

Nous devons souhaiter que les problèmes qui se posent entre la Suisse et la France soient toujours discutés et résolus dans un esprit de compréhension réciproque et d'amitié.

Selon la tradition, vous vous réunirez pour fêter le 1^{er} août dans le magnifique parc de Jouy-en-Josas. Pour cet anniversaire, qui doit vous rappeler dans un des beaux paysages de l'Ile-de-France votre patrie et son histoire, je vous transmets mes vœux les plus chaleureux.

M. P.